



# GOVERNMENT GAZETTE

## OF THE

# REPUBLIC OF NAMIBIA

N\$0,60

WINDHOEK — 7 January 1994

No. 773

### Advertisements

#### PROCEDURE FOR ADVERTISING IN THE GOVERNMENT GAZETTE OF THE REPUBLIC OF NAMIBIA

1. The *Government Gazette* (Estates) containing advertisements, is published on every Friday. If a Friday falls on a Public Holiday, this *Government Gazette* is published on the preceding Thursday.

2. Advertisements for publication in the *Government Gazette* (Estates) must be addressed to the Government Gazette Office, P.B. 13348, Windhoek, or be delivered at Cohen Building, Ground Floor, Casino Street entrance, Windhoek, not later than 15:00 on the ninth working day before the date of publication of this *Government Gazette* in which the advertisement is to be inserted.

3. Advertisements are published in this *Government Gazette* for the benefit of the public and must be furnished in English by the advertiser or his agent.

4. Only legal advertisements shall be accepted for publication in the *Government Gazette* (Estates) and are subject to the approval of the Under-Secretary, Department of Works, who may refuse the acceptance or further publication of any advertisement.

5. The Under-Secretary, Department of Works, reserves the right to edit and revise copy and to delete therefrom any superfluous detail.

6. Advertisements must as far as possible be typewritten. The manuscript of advertisements must be written on one side of the paper only and all proper nouns plainly inscribed. In the event of any name being incorrectly printed as a result of indistinct writing, the advertisement can only be reprinted on payment of the cost of another insertion.

7. No liability is accepted for any delay in the publication of advertisements/notices, or for the publication of such on any date other than that stipulated by the advertiser. Similarly no liability is accepted in respect of any editing, revision, omission, typographical errors or errors resulting from faint or indistinct copy.

8. The advertiser will be held liable for all compensation and costs arising from any action which may be instituted against the Government of Namibia as a result of the publication of a notice with or without any omission, errors, lack of clarity or in any form whatsoever.

9. The subscription for the *Government Gazette* is N\$90,00 plus GST per annum, post free in the Republic of Namibia and the Republic of South Africa, obtainable from Windhoek Printers (Pty) Ltd., P.O. Box 1707, Windhoek. Postage must be prepaid by overseas subscribers. Single copies of the *Government Gazette* are obtainable from Windhoek Printers (Pty) Ltd., P.O. Box 1707, Windhoek, at the price as printed on copy. Copies are kept in stock for two years only.

10. The charge for the insertion of notices is as follows and is payable in the form of cheques, postal or money orders:

#### LIST OF FIXED TARIFF RATES

STANDARDISED NOTICES	Rate per insertion R
Transfer of business .....	12,00
Deeds: Lost documents .....	22,00
Business notices .....	18,00
Administration of Estates Acts Notices, Forms J 187, 193, 197, 295, 297, 517 and 519 .....	8,00
Third party insurance claims for compensation ...	9,00
Insolvency Act and Company Acts Notices: J.28, J. 29. Forms 1 to 9 .....	15,00

J.B. — Forms 2 and 6 — additional statements according to word count table, added to the basic traffic.

Change of name (two insertions) ..... 108,00

Naturalisation notices (including a reprint for the advertiser) ..... 8,00

Unclaimed moneys — only in the *Government Gazette*, closing date 15 January (per entry of "name, address and amount") ..... 3,00

Butchers' notices ..... 18,00

Lost life insurance policies ..... 8,00

#### NON-STANDARDISED NOTICES

Company notices: R

Short notices: Meetings, resolutions, offers of compromise, conversions of companies, voluntary windings-up, et.: closing of members' registers for transfer and/or declarations of dividends ..... 40,00

Declaration of dividends with profit statements, including notes ..... 90,00

Long notices: Transfers, changes in respect of shares or capital, redemptions, resolutions, voluntary liquidations ..... 120,00

Trade marks in Namibia ..... 40,00

Liquidators' and other appointees' notices ..... 25,00

#### SALES IN EXECUTION AND OTHER PUBLIC SALES:

Sales in execution ..... 65,00

#### Public auctions, sales and tenders:

Up to 75 words ..... 22,00

76 to 250 words ..... 54,00

251 to 350 words ..... 82,00

#### ORDERS OF THE COURT:

Provisional and final liquidations or sequestrations ..... 50,00

Reduction or change in capital mergers, offers of compromise ..... 120,00

Judicial managements, *curator bonis* and similar and extensive *rule nisi* ..... 120,00

Extension of return date ..... 15,00

Supersession and discharge of petitions (J. 158) ..... 15,00

11. The charge for the insertion of advertisements other than the notices mentioned in paragraph 10 is at the rate of R3.00 per cm double column. (Fractions of a cm must be calculated as a cm).

12. No advertisements shall be inserted unless the charge is prepaid. Cheques, drafts, postal or money orders must be made payable to the Under-Secretary, Department of Works, Private Bag 13348, Windhoek.

#### FORM J 187

#### LIQUIDATION AND DISTRIBUTION ACCOUNTS IN DECEASED ESTATES LYING FOR INSPECTION

In terms of section 35(5) of Act 66 of 1965, notice is hereby given that copies of the liquidation and distribution accounts (first and final, *unless otherwise stated*) in the estates specified below will be open for the inspection of all persons interested therein for a period of 21 days (or shorter or longer *if specially stated*) from the date specified or from the date of publication hereof, whichever may be the later, and at the offices of the Master and Magistrates as stated.

Should no objection thereto be lodged with the Master concerned during the specified period, the executors will proceed to make payments in accordance with the accounts.

364/93 VON WIELLIGH Johanna Janetje, 141012 0002 08 4, 166 Waterhout Avenue, Wonderboom, Pretoria, 0182. Pretoria North, RSA. Windhoek. Van der Merwe du Toit & Fuchs, P.O. Box 499, Pretoria, 0001.

135/93 TIEMANN Klaus Krischan, 301017 0100 31 0, P.O. Box 1588, Swakopmund. Swakopmund, Windhoek. Mrs. F.R.I. Tiemann (Executrix), c/o Engling, Stritter & Partners, P.O. Box 43, Windhoek.

151/93 LOTZ Gerald Arthur, 690900 3100 11 8, Swakopmund. Swakopmund, Windhoek. First National Trust, P.O. Box 448, Windhoek.

**FORM J 193****NOTICE TO CREDITORS IN  
DECEASED ESTATES**

All persons having claims against the estates mentioned below are hereby called upon to lodge their claims with the executors concerned, within 30 days (or otherwise as indicated) calculated from the date of publication hereof. The information is given in the following order: Estate number, surname and christian names, date of birth, identity number, last address, date of death; surviving spouse's names, surname, date of birth and identity number; name and address of executor or authorised agent, period allowed for lodgement of *claims if other than 30 days*.

513/93 NEL Jane Mary, Windhoek, 20 January 1922, 220120 01 0010 4, Somerset West, 7 October 1993. First National Trust, P.O. Box 448, Windhoek.

BUSSEL Stuart Christiaan, Windhoek, 20 May 1959, 590520 08 0028 2, Windhoek, 17 November 1993. Standard Bank Namibia Ltd. (Registered Bank), Trustee Branch, P.O. Box 2164, Windhoek.

498/93 VAN SCHALKWYK Gert, Windhoek, 10 December 1905, 051210 5013 00 1, Okahandja, 22 September 1993. First National Trust, P.O. Box 448, Windhoek.

566/93 VAN DER WALT (born Scholly), Enela Magrietha Marie, Windhoek, 14 April 1927, 270414 0100 29 4, Hoogst. 5, P.O. Box 392, Otjiwarongo, Namibia, 16 October 1993. P.J. Robberts (Mr), P.O. Box 144, Tsumeb, Namibia.

226/93 SCHMIDT (born Platt), Jeanette Eva, Windhoek, 25 September 1953, 530925 08 0025 8, Erf 2120, Dawid Bezuidenhout Street, Khomasdal, Windhoek, 2 May 1993. Harold Schmidt, 16 July 1954, 540716 0800. Theunissen, van Wyk & Partners, P O Box 3110, Windhoek.

492/93 BERGMANN Bernard Adriaan, Windhoek, 26 July 1921, 210726 01 0007 7, Omaruru, 17 September 1993. First National Trust, P.O. Box 448, Windhoek.

552/93 RIVA Guiseppe, Windhoek, 29 April 1932, 320429 5014 10 9, 15 Sidmouth Laan, Bishop's Court, Cape Town, 4 October 1993. Rissik, Cox & Probart, P.O. Box 90, Keetmanshoop.

**FORM J 28****ESTATES OR COMPANIES SEQUESTERED OR  
WOUND UP PROVISIONALLY**

Pursuant to section 17(4) of the Insolvency Act 1936, section 356(1) of the Companies Act 1973, notice is hereby given by the Master of the High Court, NAMIBIA, that estates or companies mentioned below have been sequestered or wound up provisionally by order of the said Court.

The particulars are given in the following order: Number of estate or company / name and description of estate or company / date upon which order was made and upon the application of.

W29/93 Imcor Zinc (Proprietary) Limited, 15 December 1993. Transnamib Limited.

**FORM J 29****FIRST MEETINGS OF CREDITORS,  
CONTRIBUTORIES, MEMBERS OR  
DEBENTURE-HOLDERS OF SEQUESTERED  
ESTATES, COMPANIES BEING WOUND UP  
OR PLACED UNDER PROVISIONAL  
JUDICIAL MANAGEMENT**

The estates and companies mentioned below having been placed under sequestration, being wound up or having been placed under provisional judicial management by order of the High Court of NAMIBIA, the Master of the High Court hereby gives notice pursuant to sections 17(4) and 40(1) of the Insolvency Act, 1936, and section 356(1), 364(1) and 429 of the Companies Act, 1973, that a first meeting of creditors, contributories, members or debenture-holders of the said estates or companies will be held on the dates and at the times and places mentioned below, for proof or claims against the estates or companies, the election of trustees, liquidators or judicial managers or provisional judicial managers or for the purposes referred to in section 364 or 431 of Act 61 of 1973, as the case may be.

Meetings in a district in which there is a Master's Office, will be held before the Master; elsewhere they will be held before the Magistrate.

The particulars are given in the following order: Number of estate or company / name and description of estate or company / date upon which order was made / Provisional order, Final order / date, time and place of meeting.

W25/93 Christoffel J.T. Prinsloo. 1 November 1993. 14 December 1993. 18 January 1994, 10:00, Magistrate Office, Mariental.

**NOTICE**

Estate of the late **BENN GERHARD POTGIETER**, 460430 0100 15 4, Restaurant Manager, 4 Lisztst. Windhoek, Master's Reference No. 96/93, surviving spouse, Ute Potgieter.

Notice is hereby given that the First and Final Liquidation and Distribution Account in the above estate will lie for inspection at the offices of the Master of the High Court, Windhoek for a period of twenty-one days from the date of publication hereof.

UTE POTGIETER (Born Kasch)  
EXECUTRIX  
P O BOX 20105  
TEL. 35706  
WINDHOEK



### NOTICE OF TRANSFER OF BUSINESS

KINDLY TAKE NOTICE that application will be made at the next sitting of the **Licencing Court Tsumeb**, for the transfer of the **General Dealer Licence** held by **MARIA DIVERA STAM**, who trades under the name **ODDS & ENDS** at Erf 139, Mainstreet, Tsumeb to **HERMAN POTGIETER AUCAMP**, 570707 01 0302 0, who will continue to trade under the same name for his own account and on the same premises.

This publication shall also serve as notice been given in terms of Section 34 of the Insolvency Act of 1936.

DATED at TSUMEB on this 2nd day of NOVEMBER 1993.

F.A. PRETORIUS  
Van Sittert & Pretorius  
Attorneys for Applicant  
P.O. Box 52  
Tsumeb

### IN THE HIGH COURT OF NAMIBIA

In the matter between:

<b>JACOB PIETER HENDRIK JACOBUS</b>	Plaintiff
and	
<b>HENDRIK JOSEPHUS CHRISTOFFEL BARNARD</b>	Defendant

### NOTICE OF SALE IN EXECUTION

In execution of a Judgement of the above Honourable Court in the above action, a sale without reserve will be held by the Deputy Sheriff, Otjiwarongo, at Erf 1261, No. 18 Heleograaf Street, Otjiwarongo, on 15th January 1994, at 10:00, of the under-mentioned property:

CERTAIN	Erf 1261, (extention 5), Otjiwarongo;
SITUATE	In the municipality of Otjiwarongo Registration division "D");
MEASURING	1187 Square metres;
IMPROVEMENT	Three bedroom dwelling house with swimming pool, lounge, sittingroom, diningroom, study, 1½ bathrooms and double garage — building work is in progress on the property;
TERMS	10% of the purchase price and the auctioneers' commission must be paid on the date of the sale. The further terms and conditions of the sale will be read prior to the auction and lie for inspection at the office of the Deputy Sheriff, Otjiwarongo and at the offices of the execution creditor's attorneys.

DATED at WINDHOEK this 16th day of December 1993.

DR. WEDER, KRUGER & HARTMANN  
W.H. DICKS  
ATTORNEYS FOR PLAINTIFF  
Nimrod Building  
Casino Street

### THE ALIENS ACT, 1937 NOTICE OF INTENTION OF CHANGE OF SURNAME

I, **ABRAHAM PETRUS**, residing at Omuntele, Ondonga, P.O. Box 751 Ondangwa and presently a student, intend applying to the Minister of Home Affairs for authority under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname **AMWAALWA** for the reason that **PETRUS** is my father's name.

I previously bore the names **A. PETRUS**.

Any person who object to my assumption of the said surname of **AMWAALWA** should as soon as may be lodge his/her objection, in writing, with a statement of his/her reasons therefor, with the Magistrate of Ondangwa.

A. AMWAALWA  
P.O. Box 60013  
Katutura  
Dated: 14 December 1993

1253

### THE ALIENS ACT, 1937 NOTICE OF INTENTION OF CHANGE OF SURNAME

I, **KORNELIA MUUKULU**, residing at Erf 469, Wanaheda, and presently unemployed, intend applying to the Minister of Home Affairs for authority under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname **ISRAEL** for the reason that **MUUKULU** is my grandfather's surname.

I previously bore the names **KORNELIA MUUKULU**.

Any person who object to my assumption of the said surname of **ISRAEL** should as soon as may be lodge his/her objection, in writing, with a statement of his/her reasons therefor, with the Magistrate of Windhoek.

K. ISRAEL  
Dated: 14 December 1993

1254

### THE ALIENS ACT, 1937 NOTICE OF INTENTION OF CHANGE OF SURNAME

I, **KORNELIA MBONGE**, residing at Okalondo, Ongandjera, P.O. Box 531 Ongandjera and presently a student at Etalaleko Secondary School, Ongandjera, intend applying to the Minister of Home Affairs for authority under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname **ASINO** for the reason that **MBONGE** is my uncle's nick name.

I previously bore the names **K. MBONGE**.

Any person who object to my assumption of the said surname of **ASINO** should as soon as may be lodge his/her objection, in writing, with a statement of his/her reasons therefor, with the Magistrate of Oshakati.

K. ASINO  
Dated: 14 December 1993

1255

THE ALIENS ACT, 1937  
NOTICE OF INTENTION OF  
CHANGE OF SURNAME

I, **GIDEON MARTIN**, residing at Kongo nearby Eenhana, and presently unemployed, intend applying to the Minister of Home Affairs for authority under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname **NDAHANGOUDYA** for the reason that **MARTIN** is my father's first name.

I previously bore the names **G. MARTIN**.

Any person who objects to our assumption of the said surname of **NDAHANGOUDYA** should as soon as may be lodge his/her objection, in writing, with a statement of his/her reasons therefor, with the Magistrate of Ondangwa.

G. NDAHANGOUDYA  
Dated: 15 December 1993

1256

THE ALIENS ACT, 1937  
NOTICE OF INTENTION OF  
CHANGE OF SURNAME

I, **ANDREAS NORBERT**, residing at Oshakati, and employed as a teacher at Amutanga Combined School, intend applying to the Minister of Home Affairs for authority under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname **KATHINDI** for the reason that **NORBERT** is my father's name.

I previously bore the names **ANDREAS NORBERT**.

Any person who objects to our assumption of the said surname of **KATHINDI** should as soon as may be lodge his/her objection, in writing, with a statement of his/her reasons therefor, with the Magistrate of Windhoek.

A. KATHINDI  
Dated: 15 December 1993

1257

THE ALIENS ACT, 1937  
NOTICE OF INTENTION OF  
CHANGE OF SURNAME

I, **LUSIA ANTONIUS**, residing at Okando Village, and presently a student nurse, intend applying to the Minister of Home Affairs for authority under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname **IYAMBO** for the reason that **ANTONIUS** is my father's first name.

I previously bore the names **L. ANTONIUS**.

Any person who objects to our assumption of the said surname of **IYAMBO** should as soon as may be lodge his/her objection, in writing, with a statement of his/her reasons therefor, with the Magistrate of Ondangwa.

L. IYAMBO  
Dated: 16 December 1993

1258

THE ALIENS ACT, 1937  
NOTICE OF INTENTION OF  
CHANGE OF SURNAME

I, **EMILIA LASARUS**, residing at Oshakati No. 75, and presently a Scholar, intend applying to the Minister of Home Affairs for authority under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname **KUUTONDOKWA** for the reason that **LASARUS** is my father's name.

I previously bore the names **E. LASARUS**.

Any person who object to my assumption of the said surname of **KUUTONDOKWA** should as soon as may be lodge his/her objection, in writing, with a statement of his/her reasons therefor, with the Magistrate of Oshakati.

E. KUUTONDOKWA  
Dated: 16 December 1993

1259

THE ALIENS ACT, 1937  
NOTICE OF INTENTION OF  
CHANGE OF SURNAME

I, **MAGANO MATHEUS**, residing at Okathitu, Oshikango Uukwaluudhi, Tsandu Post office and presently a student at Oshikongo Ipinge Secondary School, intend applying to the Minister of Home Affairs for authority under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname **PEA** for the reason that **MATHEUS** is my father's first name.

I previously bore the names **M. MATHEUS**.

Any person who object to my assumption of the said surname of **PEA** should as soon as may be lodge his/her objection, in writing, with a statement of his/her reasons therefor, with the Magistrate of Oshakati.

M. PEA  
Dated: 29 December 1993

1261

THE ALIENS ACT, 1937  
NOTICE OF INTENTION OF  
CHANGE OF SURNAME

I, **SIMON ELIFAS**, residing at Erf 7606, Golgota, Mooistreet, Katutura and employed as receiving clerk at Sonex Dulux Paint, intend applying to the Minister of Home Affairs for authority under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname **KAMBONDE** for the reason that **ELIFAS** is my father's first name.

I previously bore the names **S. ELIFAS**.

I intend also applying for authority to change the surname of my wife **CECILIA AMBADHI** and 8 minor children.

Any person who objects to our assumption of the said surname of **KAMBONDE** should as soon as may be lodge his/her objection, in writing, with a statement of his/her reasons therefor, with the Magistrate of Windhoek.

S. ELIFAS  
Dated: 30 December 1993

1263

THE ALIENS ACT, 1937  
NOTICE OF INTENTION OF  
CHANGE OF SURNAME

I, **SHININGWA SHINISHIKUS TEOPHILUS**, residing at Okahenge, Ohainge Church, Owamboland, P.O. Box 1394, Oshakati, and presently a student at Development Brigade Corporation, Ondangwa, intend applying to the Minister of Home Affairs for authority under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname **SHIKESHO** for the reason that **TEOPHILUS** is my father's name.

I previously bore the names **S.S. TEOPHILUS**.

Any person who objects to our assumption of the said surname of **SHIKESHO** should as soon as may be lodge his/her objection, in writing, with a statement of his/her reasons therefor, with the Magistrate of Oshakati.

S. SHIKESHO

Dated: 29 December 1993

1262

THE ALIENS ACT, 1937  
NOTICE OF INTENTION OF  
CHANGE OF SURNAME

I, **ALFEUS KASHUDULUA**, residing at (Erf 7421 Shandumbala) P.O. Box 791, Oshakati, Ondjodjo Village and presently unemployed, intend applying to the Minister of Home Affairs for authority under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname **SHILUNGA** for the reason that **KASHUDULUA** is my uncle's name.

I previously bore the names **A. KASHUDULUA**.

Any person who objects to our assumption of the said surname of **SHILUNGA** should as soon as may be lodge his/her objection, in writing, with a statement of his/her reasons therefor, with the Magistrate of Oshakati.

A. KASHUDULUA

Dated: 20 December 1993

1266

THE ALIENS ACT, 1937  
NOTICE OF INTENTION OF  
CHANGE OF SURNAME

I, **IMANNUEL LUNSAMENU MATHEUS**, residing at Man Private Single Quarters 95, P.O. Box 1521, Oranjemund, and employed as Handyman at CDM, intend applying to the Minister of Home Affairs for authority under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname **LUNGAMENI** for the reason that **MATHEUS** is my father's first name.

I previously bore the names **LL. MATHEUS**.

I intend also applying for authority to change the surname of my wife **NDAMANONGHENDA HAITEMBU** and 2 minor children **MARK** and **VELI-PEKKA**.

Any person who objects to our assumption of the said surname of **LUNGAMENI** should as soon as may be lodge his/her objection, in writing, with a statement of his/her reasons therefor, with the Magistrate of Oranjemund.

I.L. MATHEUS

Dated: 30 December 1993

1264

THE ALIENS ACT, 1937  
NOTICE OF INTENTION OF  
CHANGE OF SURNAME

I, **SIMON PETRUS**, residing at Ombuma, Private Bag 2014, Nehale, Ondangwa presently a student at Nehale Senior Secondary School, intend applying to the Minister of Home Affairs for authority under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname **UUGWANGA** for the reason that **PETRUS** is my father's first name.

I previously bore the names **S. PETRUS**.

Any person who objects to my assumption of the said surname of **UUGWANGA** should as soon as may be lodge his/her objection, in writing, with a statement of his/her reasons therefor, with the Magistrate of Ondangwa.

S. UUGWANGA

Dated: 03 January 1994

1265

THE ALIENS ACT, 1937  
NOTICE OF INTENTION OF  
CHANGE OF SURNAME

I, **MARTHA LUKAS**, residing at Iindjinda, P.O. Box 700, Ondangwa and is employed as a teacher at Ompanakani Combined School, intend applying to the Minister of Home Affairs for authority under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname **MUSHIMBA** for the reason that **LUKAS** is my father's first name.

I previously bore the names **M. LUKAS**.

Any person who objects to our assumption of the said surname of **MUSHIMBA** should as soon as may be lodge his/her objection, in writing, with a statement of his/her reasons therefor, with the Magistrate of Ondangwa.

M. MUSHIMBA

Dated: 03 January 1994

???